

393818-2026 - Concurso

Suíça – Sistemas de transporte por cabos com cabinas – Halte de Russin - Création d'une liaison d'accessibilité par transport hectométrique

OJ S 109/2026 09/06/2026

Anúncio de concurso ou de concessão – regime normal

Obras

1. Adquirente

1.1. Adquirente

Nome oficial: Département de la santé et des mobilités - Office cantonal des transports - Direction des transports collectifs, professionnels et du développement multimodal

Correio eletrónico: loic.volpe@etat.ge.ch

Forma jurídica do adquirente: Organismo de direito público, controlado por uma autoridade regional

Atividade da autoridade adjudicante: Serviços públicos das administrações públicas

2. Procedimento

2.1. Procedimento

Título: Halte de Russin - Création d'une liaison d'accessibilité par transport hectométrique

Descrição: Le présent marché public concerne la conception, la réalisation, la fourniture, la mise en service et la maintenance d'une liaison hectométrique (de type ascenseur incliné ou funiculaire) reliant la halte ferroviaire de Russin à son village, dans le canton de Genève. Les prestations attendues sont les suivantes : conception complète du projet, incluant l'obtention des autorisations de construire nécessaires y.c. demandes de concession éventuelles; réalisation de l'ensemble des travaux de gros œuvre et de second œuvre requis pour la liaison hectométrique ; fourniture et pose de la cabine ainsi que de tous les équipements mécaniques et électromécaniques nécessaires au bon fonctionnement de l'installation ; mise en service de la liaison hectométrique ; entretien périodique de l'installation sur une durée de 10 ans après la mise en service. Le soumissionnaire devra s'assurer de l'intégration paysagère de l'installation, en s'adjoignant les services d'un architecte paysagiste dès la phase de projet. Cette intégration paysagère devra permettre d'obtenir l'accord de la Commission fédérale pour la protection de la nature et du paysage (CFNP), à l'issue de la phase d'avant-projet, condition principale de la réalisation du projet.

Identificador do procedimento: 3210af23-c806-4b32-98e1-2a02e9d03e47

Tipo de procedimento: Aberto

O procedimento é acelerado: não

2.1.1. Finalidade

Natureza do contrato: Obras

Classificação principal (cpv): 45234210 Sistemas de transporte por cabos com cabinas

2.1.2. Local de execução

Cidade: Russin

Código postal: 1281

Subdivisão do país (NUTS): Genève (CH013)

País: Suíça

Informações adicionais: Le projet est piloté par une co-maîtrise d'ouvrage cantonale et communale. Les réunions se tiendront soit à Russin soit au Petit-Lancy et le chantier se déroulera à Russin.

2.1.4. Informações gerais

Base jurídica:

Diretiva 2014/24/UE

2.1.6. Motivos de exclusão

Fontes dos motivos de exclusão: Documento do concurso

5. Lote

5.1. Lote: LOT-0000

Título: Halte de Russin - Création d'une liaison d'accessibilité par transport hectométrique

Descrição: Le présent marché public concerne la conception, la réalisation, la fourniture, la mise en service et la maintenance d'une liaison hectométrique (de type ascenseur incliné ou funiculaire) reliant la halte ferroviaire de Russin à son village, dans le canton de Genève. Les prestations attendues sont les suivantes : conception complète du projet, incluant l'obtention des autorisations de construire nécessaires y.c. demandes de concession éventuelles; réalisation de l'ensemble des travaux de gros œuvre et de second œuvre requis pour la liaison hectométrique ; fourniture et pose de la cabine ainsi que de tous les équipements mécaniques et électromécaniques nécessaires au bon fonctionnement de l'installation ; mise en service de la liaison hectométrique ; entretien périodique de l'installation sur une durée de 10 ans après la mise en service. Le soumissionnaire devra s'assurer de l'intégration paysagère de l'installation, en s'adjoignant les services d'un architecte paysagiste dès la phase de projet. Cette intégration paysagère devra permettre d'obtenir l'accord de la Commission fédérale pour la protection de la nature et du paysage (CFNP), à l'issue de la phase d'avant-projet, condition principale de la réalisation du projet.

5.1.1. Finalidade

Natureza do contrato: Obras

Classificação principal (cpv): 45234210 Sistemas de transporte por cabos com cabinas

Classificação adicional (cpv): 34612200 Veículos de tracção por cabo, 45313100 Instalação de elevadores

5.1.2. Local de execução

Cidade: Russin

Código postal: 1281

Subdivisão do país (NUTS): Genève (CH013)

País: Suíça

Informações adicionais: Le projet est piloté par une co-maîtrise d'ouvrage cantonale et communale. Les réunions se tiendront soit à Russin soit au Petit-Lancy et le chantier se déroulera à Russin.

5.1.3. Duração estimada

Outra duração: Desconhecido

5.1.4. Renovação

Renovações máximas: 1

5.1.6. Informações gerais

Participação reservada:

A participação não está reservada.

Há que indicar os nomes e as qualificações profissionais do pessoal encarregado da execução do contrato: Ainda não é conhecida

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

5.1.9. Critérios de seleção

Fontes dos critérios de seleção: Documento do concurso

5.1.10. Critérios de adjudicação**Critério:**

Tipo: Qualidade

Descrição: Critères d'adjudication

Descrição do método a utilizar se a ponderação não puder ser expressa por critérios: Les critères d'adjudication sont définis dans les documents.

5.1.11. Documentos do concurso

O acesso a determinados documentos do concurso é restrito

As informações sobre documentos restritos estão disponíveis em: [https://www.simap.ch/fr/redirect?](https://www.simap.ch/fr/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ](https://www.simap.ch/fr/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

Canal de comunicação ad hoc:

Nome: Simap.ch

5.1.12. Condições do concurso**Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrónica: Não autorizado

Justificação das razões pelas quais a apresentação por via eletrónica não é possível:

Ferramentas, dispositivos ou formatos de ficheiros não geralmente disponíveis

Descrição: Le dossier doit être remis au format papier. Une copie informatique est également demandée. Si la version papier et la version informatique sont différentes, la version papier sera prise comme référence pour l'évaluation.

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: francês

Catálogo eletrónico: Não autorizado

Variantes: Não autorizado

Os proponentes podem apresentar mais do que uma proposta: Não autorizado

Prazo para a receção das propostas: 10/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa

Oriental, hora de verão da Europa Central

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 361 Dias

Condições do contrato:

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido:

Ainda não conhecido

Condições relacionadas com a execução do contrato: Plus d'informations dans la publication officielle sur simap.ch

Faturação eletrónica: Necessário

Serão utilizadas encomendas eletrónicas: não

Será utilizado o pagamento eletrónico: sim

Condições financeiras: Plus d'informations dans la publication officielle sur simap.ch

5.1.15. Técnicas**Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso

Instância de recurso: Tribunal administratif fédéral

Informações sobre os prazos de recurso: Voies de droit Le présent appel d'offres peut faire l'objet d'un recours auprès de la Chambre administrative de la Cour de justice, 10 rue Saint-Léger, case postale 1956, 1211 Genève 1, dans les dix jours dès sa publication. Le recours doit être signé, se référer au présent appel d'offres, contenir les conclusions dûment motivées avec indication des moyens de preuve.

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação:

Département de la santé et des mobilités - Office cantonal des transports - Direction des transports collectifs, professionnels et du développement multimodal

8. Organizações

8.1. ORG-0001

Nome oficial: Département de la santé et des mobilités - Office cantonal des transports - Direction des transports collectifs, professionnels et du développement multimodal

Número de registo: 5c5f839d-62b3-4e62-b6ba-adac58f1c737

Endereço postal: Chemin des Olliquettes 4

Cidade: Petit-Lancy

Código postal: 1213

Subdivisão do país (NUTS): Genève (CH013)

País: Suíça

Correio eletrónico: loic.volpe@etat.ge.ch

Telefone: +41225467865

Funções desta organização:

Adquirente

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação

8.1. ORG-0002

Nome oficial: Tribunal administratif fédéral

Número de registo: BVGER

Endereço postal: Postfach

Cidade: St. Gallen

Código postal: 9023

Subdivisão do país (NUTS): St. Gallen (CH055)

País: Suíça

Correio eletrónico: info@bvger.admin.ch

Telefone: +41584652626

Endereço Internet: <https://www.bvger.ch>

Funções desta organização:

Instância de recurso

8.1. ORG-0003

Nome oficial: Simap.ch

Número de registo: CH001

Endereço postal: Holzikofenweg 36

Cidade: Bern

Código postal: 3003
Subdivisão do país (NUTS): Bern / Berne (CH021)
País: Suíça
Correio eletrónico: support@simap.ch
Telefone: +41584646388
Endereço Internet: <https://www.simap.ch>
Funções desta organização:
TED eSender

Informações sobre o anúncio

Identificador/versão do anúncio: 2042d884-fb10-44e1-9406-0e3f404473f8 - 01
Tipo de formulário: Concurso
Tipo de anúncio: Anúncio de concurso ou de concessão – regime normal
Subtipo de anúncio: 16
Data de envio do anúncio: 06/06/2026 02:25:51 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central
Línguas em que o presente anúncio está oficialmente disponível: francês
Número de publicação do anúncio: 393818-2026
N.º de edição do JO S: 109/2026
Data de publicação: 09/06/2026